

## MAIRIE INFOS

LA LETTRE HEBDOMADAIRE DE LA MAIRIE DE CHAMBERY. N° 1117. 10 DECEMBRE 2013

Contact **Marine Nuytten**, rédactrice en chef des supports d'information municipaux de la Ville de Chambéry. 04 79 60 20 75. [redaction@mairie-chambery.fr](mailto:redaction@mairie-chambery.fr) . [www.chambery.fr](http://www.chambery.fr)

### Actualités

#### Conseil municipal du 16 décembre

Le conseil municipal se réunira le 16 décembre à 18 h 30 à l'hôtel de Ville, salle des délibérations. À l'ordre du jour notamment un rapport d'orientation en matière de développement durable, le débat d'orientation budgétaire 2014, la décision modificative n° du budget principal, les tarifs 2014 des prestations et services municipaux, des avances sur subventions et participations...

#### De nombreuses animations au Marché de Noël

De nombreuses animations gratuites sont proposées tout au long du Marché de Noël, installé jusqu'au 24 décembre place des éléphants.

- **Des contes et légendes des montagnes** de Zian des Alpes sont proposés tous les mercredis à 15 h et 17 h.
- La chambre de métiers et de l'artisanat de la Savoie viendra présenter des animations autour de sa **Cité du goût et des saveurs** les samedis 14 et 21 décembre de 14 h à 19 h. Au programme : informations, propositions de fiches recettes, dégustations « découvertes du goût » spéciales enfants, dégustations de produits par un artisan, etc.
- **La ronde gourmande**, marché des producteurs et artisans des Bauges et de Chartreuse, offre 10 paniers garnis à gagner sur le site [www.chambery.fr/noel](http://www.chambery.fr/noel) jusqu'au 16 décembre.
- Le match de hockey des commerçants initialement prévu le mardi 10 décembre sur la patinoire est annulé

#### Rythmes scolaires : près de 500 réponses au questionnaire destiné aux parents

Près de 500 familles ont répondu au questionnaire sur les rythmes scolaires qui leur était adressé par le service éducation de la Ville de Chambéry, afin de connaître leurs suggestions et leur préférence sur l'organisation d'une journée scolaire type et le moment prévu pour les activités périscolaires (APS). L'ensemble des réponses est en cours de traitement.

#### Clôture de l'année Chambéry au service des montagnes

Tout au long de cette année, Chambéry a réaffirmé son engagement de « ville au service des montagnes ». À ses côtés, les nombreux professionnels et amis du secteur se sont mobilisés pour offrir des rendez-vous axés sur les équilibres et solidarités entre la ville et ses territoires de montagne. Pour clore cette année montagne et donner place à une année placée sous le signe du goût et la gastronomie, Chambéry et ses partenaires invitent le public à assister le vendredi 20 décembre à un colloque gourmand consacré aux « Douceurs des hauteurs », suivi par l'inauguration de la Ronde Gourmande. En avant-première de cette clôture, le public pourra participer à une soirée (le 18 décembre) et une journée (le 19 décembre) sur le thème : quel développement pour les «

### Infos pratiques

#### Vigilance pollution atmosphérique

Pendant la période hivernale, les risques de pollution atmosphérique aux particules fines sont plus fréquents. Lorsque le seuil d'alerte est atteint, les services de la préfecture lancent un message, que la Mairie relaie sur ses supports à destination des usagers. À Chambéry, le site internet [www.chambery.fr](http://www.chambery.fr) et les journaux électroniques d'information (panneaux lumineux) sont les supports utilisés. Vous pouvez aussi consulter la qualité de l'air sur le site [www.air-rhonealpes.fr](http://www.air-rhonealpes.fr)

#### Les temps forts .....

#### Edition 2013 du livre d'or des sportifs

Le vendredi 13 décembre 18 h 15- Centre de Congrès « Le Manège » à Chambéry

#### Inauguration des nouveaux aménagements du club house du tennis club de Bissy

Le samedi 14 décembre 14 h - dans les locaux du Tennis Club - rue de Plainpalais, stade Mager à Chambéry

Montagnes des Sud ».

## Exposition sur les corridors biologiques

L'exposition opération « corridors » faites équipe avec la nature, est présentée du 18 décembre 2013 au 22 mars 2014 à la maison des parcs et de la montagne. L'Homme construit et met en place des routes, des voies ferrées, des clôtures, des canaux, modifie les milieux souvent sans penser globalement aux déplacements des animaux ! Autant d'obstacles parfois infranchissables, sinon dangereux non seulement pour la faune mais aussi l'homme qui empreinte ces voies de communication. L'exposition éclaire de façon ludique et interactive le visiteur sur l'intérêt de développer ou d'améliorer des passages, de restaurer les milieux, de mettre en place des « corridors biologiques » pour la faune afin de restaurer des équilibres rompus. Des carnets d'exploration et des ateliers sont aussi prévus pour les plus jeunes.

Conçue par le Conservatoire d'espaces naturels de Savoie dans le cadre des contrats de territoires « Corridors biologiques Bauges-Chartreuse-Belledonne » portés par Métropole Savoie.

Le vernissage de l'exposition aura lieu le vendredi 20 décembre à 10 h à la Maison des Parcs et de la Montagne.

Pus d'infos : [www.chambery.fr/maisondesparcs](http://www.chambery.fr/maisondesparcs)

## Partagez les fêtes de Noël avec un étudiant étranger

La Ville de Chambéry et l'ISEFE, Institut savoisien d'études françaises pour étrangers, reconduisent pour la cinquième année l'opération « Un Noël partagé ». C'est l'occasion pour la veillée ou la journée de Noël d'ouvrir sa table à un étudiant étranger, lui faire découvrir nos traditions et de profiter d'une rencontre enrichissante.

Pré-rencontre le 17 décembre entre les familles d'accueil et les étudiants.

Plus d'infos : service vie étudiante

04 79 60 23 08

ISEFE 04 79 75 84 17

## Ateliers autour de l'exposition Pierre Leloup

L'artiste Pierre Leloup est à la fois peintre, sculpteur et décorateur pour le théâtre.

Du trompe-l'œil aux portraits en passant par la question de l'espace, venez découvrir quelques-unes des facettes de cet artiste à travers les ateliers du musée !

Après une présentation de l'exposition par un médiateur, partagez un moment de création artistique en compagnie de la plasticienne Maude Marchal (professeur d'enseignement artistique à l'école municipale d'art de Chambéry – Cité des arts) et repartez avec votre réalisation.

Prochains ateliers : samedi 14 décembre à 10h et mercredi 8 janvier - pour les familles.

Durée 2h

Tarifs enfant : 3 euros

Tarif adulte : 5 euros (+ droit d'entrée)

Matériel et vêtement de protection fournis, matériaux de récupération (tissus, morceaux de bois) bienvenus !

Réservation obligatoire au 04 79 68 58 45

À noter également la prochaine visite guidée destinée aux enfants : le lundi 30 décembre à 14h30.

## Vernissage de l'exposition opération « La Savoie et ses paysages » présentée par Véronique Gey-Bonnier, avec le comité Art et Rencontre

Le mardi 17 décembre  
18 h – Espace Cristal – 1,  
place du Forum – les Hauts  
de Chambéry

## Vernissage de l'exposition opération « corridors » faites équipe avec la Nature

Le vendredi 20 décembre  
10 h – Maison des Parcs et  
de la Montagne

## Clôture de l'année Chambéry au service des montagnes

Le vendredi 20 décembre au  
centre de congrès Le  
Manège

9 h – 11 h 15 : colloque

« Douceurs des hauteurs »  
11 h 15 – 12 h :

Rétrospective en images de  
Chambéry au service des  
montagnes

12 h : inauguration de la  
Ronde Gourmande, marché  
des producteurs et artisans  
des parcs régionaux du 20  
au 22 décembre.

## Cuisinez les saveurs d'ici

Cuisiner un repas à partir de produits provenant de moins de 80 km, c'est le concours de cuisine original proposé le 6 avril prochain. 10 équipes de 3 personnes habitant l'agglomération de Chambéry métropole, devront créer et cuisiner un menu pour 4 personnes (plat et dessert) avec des produits locaux venant de moins de 80 km à la ronde. Pour réussir, elles seront parrainées par un restaurateur de leur choix et cuisineront à la Maison familiale Rurale Le Fontanil de Saint-Alban-Leysse. L'objectif est de valoriser les produits locaux, les circuits courts et les métiers de la restauration. Cet événement est organisé par Chambéry métropole, l'Asder, la Source voisine, la Maison Familiale Rurale Le Fontanil et la Chambre des métiers et de l'artisanat de la Savoie. Inscriptions auprès de l'Asder du 15 décembre 2013 au 1<sup>er</sup> mars 2014 : [www.asder.asso.fr](http://www.asder.asso.fr) (Nombre de places limitées à 30 personnes ; inscription par ordre d'arrivée après validation de votre candidature par l'Asder).

## Salle comble pour la projection débat « Darwin, la cordillère secrète » le 3 décembre au Manège à Chambéry

Près de 400 personnes étaient réunies le 3 décembre au Manège pour assister à la projection débat du film "Darwin, la cordillère secrète" - organisée par Alpes Magazine, Montanea et le Pôle montagne et Grands Evénements de Chambéry Tourisme & Congrès - racontant les "galères" d'une bande de copains et de guides de haute montagne partie explorer en 2009 la cordillère de Darwin en Terre de Feu.

Le public a été touché par le propos universel de leur aventure démontrant que face à l'adversité, il fallait toujours repartir et que cet échec les avait plus enrichis qu'une réussite facile et sans histoire !

## Présentation au fanion du centre de Préparation Militaire Marine de Chambéry

La cérémonie de présentation au fanion du centre de Préparation Militaire Marine de Chambéry se déroulera le samedi 14 décembre à 10 h place de l'Hôtel de Ville. La Préparation Militaire Marine de Chambéry est une unité de la Marine Nationale dont l'objectif est de présenter la Défense Nationale et la Marine Nationale à de jeunes citoyens, de 16 à 25 ans. Cette année, ils sont 18 jeunes savoyards et nord-isérois à s'être portés volontaires. En Savoie, les stagiaires sont accueillis au centre PMM de Chambéry situé au Groupement de Gendarmerie Mobile à Bassens. Durant cette formation qui allie les aspects militaires et citoyens, un temps fort est la présentation d'un centre à son fanion.

## Rappels

### Pour pouvoir voter en 2014, inscrivez-vous sur la liste électorale avant le 31 décembre.

La période d'inscription sur la liste électorale pour pouvoir voter en 2014, année des élections municipales et européennes, s'achèvera le 31 décembre prochain. Pour les personnes qui ne sont pas encore inscrites cette démarche est obligatoire. Elle concerne notamment les personnes qui ont changé de commune de résidence depuis les dernières élections, ou simplement changé d'adresse à l'intérieur de leur commune. Les jeunes ayant 18 ans entre le 1<sup>er</sup> mars 2013 et le 28 février 2014, et qui ont procédé au recensement pour la journée défense et citoyenneté dans leur commune seront inscrits d'office.

Pour effectuer vos démarches, trois possibilités sont offertes :

1. A l'Hôtel de ville - service des Elections ou dans les mairies de quartier
2. Par correspondance en téléchargeant un formulaire sur [www.chambery.fr](http://www.chambery.fr)
3. En ligne sur [mon.service-public.fr](http://mon.service-public.fr) ou [www.chambery.fr](http://www.chambery.fr)

La liste des pièces à fournir est disponible sur [www.chambery.fr](http://www.chambery.fr)

Plus d'infos : [www.chambery.fr](http://www.chambery.fr) rubrique participer

## Ressortissants des pays de l'Union Européenne

Le corps Consulaire en Région Rhône Alpes rappelle aux ressortissants des pays membres de l'Union Européenne qu'ils peuvent s'inscrire sur les listes électorales jusqu'au 31 décembre 2013 pour pouvoir voter ensuite en 2014 aux élections municipales en mars, et européennes en mai.

## Concert pour les retraités chambériens

La Ville et le CCAS de Chambéry invitent les retraités chambériens à un concert de Noël donné par l'Harmonie municipale le dimanche 15 décembre à 15 h à l'Espace Malraux. Des contremarques sont à retirer à partir du 3 décembre, à l'Espace Malraux sur présentation d'un justificatif de domicile. (Une carte d'identité sur laquelle figure une adresse à jour suffit).

## Fêtes de Noël : stationnement gratuit et petit train

Les dimanches 15 et 22 décembre, pour l'ouverture exceptionnelle des commerces, **le stationnement**, pris en charge par la Ville de Chambéry, sera gratuit pour les usagers des parkings Hôtel de ville, Palais de Justice, Carré Curial, Château et Falaise. En parallèle, l'UCA prend en charge le petit train et offre du stationnement. Pour les fêtes de fin d'année l'Union commerciale de Chambéry offre des heures de parking pour faciliter les achats de Noël au centre ville de Chambéry. Le petit train de Chambéry circule les après-midi du 7, 11, 14, 15, 18, 21, 22, 23 et 24 décembre de 14 h à 18 h pour faire les navettes entre les parkings et le centre ville.

## 310 sportifs dans le Livre d'or

L'édition 2013 du livre d'or des sportifs aura lieu le vendredi 13 décembre à 18 h 15 au centre de congrès « Le Manège » à Chambéry. À cette occasion, la médaille des sports de la Ville sera remise aux 310 sportifs -compétiteurs ou entraîneurs- des clubs chambériens qui se sont distingués au cours de la saison sportive en accédant à un podium international ou national.

## Tennis club Bissy

Les nouveaux aménagements du Club-house du tennis club de Bissy seront inaugurés le samedi 14 décembre à 14 h. Les travaux d'agrandissement et de réfection du tennis club ont été menés conjointement par la Ville et l'association. La Ville a réalisé un auvent ouvert et couvert et un local technique pour ranger le matériel sportif. Ces travaux de maçonnerie, charpente, couverture et électricité ont été complétés par ceux réalisés par les bénévoles du club pour rénover entièrement l'intérieur du club house qui comprendra un bureau, une tisanerie et des vestiaires. L'ensemble sera accessible aux personnes à mobilité réduite.

## Les Audi'Sons 2013

« Les Audi'Sons » représente le rendez-vous inédit des musiques actuelles amplifiées en Savoie. Tagada Tsoin Tsoin, antenne régionale du Printemps de Bourges, la MJC de Chambéry, Salamah Productions, l'association Kapn'Doo,

soutenus par de nombreux partenaires dont la Ville de Chambéry, offrent un programme riche et complet, co-construit avec de nombreux acteurs. Du 10 au 14 décembre, artistes professionnels et étudiants marquent un temps fort autour des musiques actuelles.

- **La « Compila'Sons »** : Ce dispositif a offert la possibilité à dix formations musicales savoyardes de figurer sur une compilation destinée uniquement à la promotion tant au niveau départemental que national. 1 000 disques ont été pressés en vue d'être distribués aux différents professionnels des musiques actuelles du territoire, aux différentes structures de diffusion et permettront de promouvoir ces artistes au festival du Printemps de Bourges 2014.

- **Le salon des musiques actuelles** se tiendra à la MJC le samedi 14 décembre, dans l'objectif de fédérer et de permettre la rencontre entre les acteurs des musiques actuelles de Savoie

- **Les showcases** : les 13 et 14 décembre se tiendront deux soirées « showcase » des huit groupes sélectionnés par l'antenne régionale Tagada Tsoin Tsoin. La salle du Totem et le Scarabée accueilleront sur entrée libre ces huit projets en vue de les préparer aux auditions des « Inouïs » du Printemps de Bourges qui se dérouleront les 13 et 14 février 2014 au Marché Gare à Lyon. Parmi ces huit formations, une à trois seront sélectionnées pour se présenter sur la scène découverte du Printemps de Bourges 2014.

Plus d'infos : [www.chambery.fr](http://www.chambery.fr)

[www.mjc-chambery.com/audisons](http://www.mjc-chambery.com/audisons)

## Brèves

### Les nuits de la roulotte

La 12<sup>ème</sup> édition du festival les nuits de la roulotte aura lieu du 13 au 22 février 2014 à Chambéry. Le lancement de la programmation aura lieu le jeudi 12 décembre à 20 h au bar Le Bruit Qui Court (87, rue Sainte-Rose à Chambéry).

La thématique des cultures tsiganes est le noyau de cet événement aux formes multiples, dont la musique est le principal ingrédient. Une ambiance de solidarité, de convivialité et de fête collective est devenue la marque de fabrique du festival, qui fédère depuis toutes ces années un public fidèle et de plus en plus varié. Plus d'infos : [www.lesnuitsdelaroulotte.com](http://www.lesnuitsdelaroulotte.com)